

مؤشرات التعليم

Education Indicators

Region and Sex	معدل الأمية (15 سنة فأكثر)		نسبة الرسوب Repetition Rates		نسبة التسرب Drop-Out Rates		معدل الالتحاق الإجمالي Gross Enrolment Ratio				المنطقة والجنس
	2003	1997	/2002 2003	/1997 1998	/2002 2003	/1997 1998	ثانوية Secondary	أساسية Basic	ثانوية Secondary	أساسية Basic	
Palestinian Territory											الأراضي الفلسطينية
Both Sexes	8.1	13.9	1.4	2.6	1.0	2.1	64.0	91.9	51.6	93.6	كلا الجنسين
Males	3.7	7.8	1.5	2.8	1.1	2.2	60.7	91.4	51.7	93.1	ذكور
Females	12.6	20.3	1.2	2.3	1.0	2.0	67.5	92.4	51.4	94.1	إناث
West Bank											الضفة الغربية
Both Sexes	8.2	14.1	1.3	2.4	1.3	2.5	60.8	88.8	47.5	90.8	كلا الجنسين
Males	3.5	7.3	1.4	2.4	1.3	2.7	57.0	88.2	47.2	90.1	ذكور
Females	12.9	21.1	1.2	2.4	1.3	2.4	64.8	89.5	47.9	91.6	إناث
Gaza Strip											قطاع غزة
Both Sexes	8.1	13.7	1.5	3.0	0.7	1.5	69.3	96.8	58.8	98.1	كلا الجنسين
Males	4.2	8.6	1.7	3.5	0.7	1.5	66.9	96.6	59.9	98.0	ذكور
Females	11.9	18.8	1.2	2.5	0.6	1.4	71.8	96.9	57.7	98.1	إناث

Source:

المصدر:

- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2003. كتاب فلسطين الإحصائي السنوي. رقم (4). رام الله- فلسطين.
- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2000. التعداد العام للسكان والمساكن والمنشآت-1997: الخصائص التعليمية في الأراضي الفلسطينية. رام الله- فلسطين
- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2003. Statistical Abstract of Palestine, No “4”. Ramallah – Palestine
- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2000. Population, Housing and Establishment Census-1997: Educational Characteristics in the Palestinian Territory. Ramallah- Palestine.

مؤشرات العمل، 2003
Labour Force Indicators, 2003

Governorate	الحالة العملية						النشاط الاقتصادي						البطالة Unemployment		نسبة المشاركة في قوى العاملة للأفراد (15 سنة فأكثر) Labour Force Participation Rate for Persons (15 Years and Over)	المحافظة		
	عضو أسرة بدون أجر		مستخدم بأجر Wage Employees		صاحب عمل ويعمل لحسابه Employer and Self Employed		خدمات وأخرى Services and Others		الصناعة Manufacturing		الزراعة Agriculture							
	إناث	ذكور	إناث	ذكور	إناث	ذكور	إناث	ذكور	إناث	ذكور	إناث	ذكور	إناث	ذكور				
	Females	Males	Females	Males	Females	Males	Females	Males	Females	Males	Females	Males	Females	Males				
Palestinian Territory																الأراضي الفلسطينية		
Jenin & Tubas	34.0	9.0	30.8	47.0	35.2	44.0	26.3	25.9	5.1	8.4	58.1	23.8	19.3	37.6	19.1	67.6	جنين وطوباس	
Tulkarm & Qalqilya	37.5	9.9	47.6	47.1	14.9	43.0	41.3	31.5	12.1	10.9	37.0	21.4	12.2	27.3	18.7	64.1	طولكرم وقلقيلية	
Nablus & Salfit	41.5	6.2	50.5	54.1	8.0	39.7	44.7	25.2	7.2	16.2	36.1	10.5	20.8	26.5	17.1	70.3	نابلس وسلفيت	
Ramallah & Al-bireh	11.1	6.4	74.2	62.3	14.7	31.3	65.1	29.9	16.6	16.4	7.1	5.7	13.7	22.0	15.4	67.3	رام الله والبيرة	
Jerusalem	3.5	5.7	92.7	68.4	3.8	25.9	84.9	23.8	8.6	12.5	1.1	1.0	14.2	23.3	8.8	68.0	القدس	
Bethlehem & Jericho	7.2	6.0	84.9	52.0	7.9	42.0	70.7	22.3	8.2	17.4	13.1	14.0	9.3	17.7	11.9	70.6	بيت لحم وأريحا	
Hebron	44.4	7.8	46.1	48.0	9.5	44.2	42.2	17.7	7.9	20.4	41.7	11.2	15.3	23.6	14.2	70.8	الخليل	
North Gaza	50.9	4.8	40.7	69.2	8.4	26.0	43.1	41.1	2.3	11.0	47.7	12.9	27.4	27.8	10.3	65.9	شمال غزة	
Gaza	20.6	5.7	69.5	65.5	9.9	28.8	69.4	37.0	3.5	15.4	16.1	2.9	32.4	27.3	6.8	67.5	غزة	
Dier al-Balah	43.3	5.0	52.4	69.6	4.3	25.4	51.0	48.8	1.3	8.1	43.9	13.9	33.1	31.2	10.9	64.7	دير البلح	
Khanyunis	60.5	11.4	33.3	53.2	6.2	35.4	34.5	37.1	1.1	4.4	61.5	20.0	18.8	34.4	11.7	63.7	خانيونس	
Rafah	51.0	8.0	41.7	59.7	7.3	32.3	42.9	40.6	2.8	3.1	48.5	26.4	20.8	29.3	8.4	63.4	رفح	

Source:

المصدر:

• Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Labour Force Survey 2003, Main Result. Ramallah-Palestine

• الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. مسح القوى العاملة: التقرير السنوي، 2003. رام الله - فلسطين.

السكان والأسرة المعيشية
Population and Household

Region	الزواج والطلاق، 2003		الوفيات المسجلة 2002		المنطقة	Sex of Head of Households	الأسر الخاصة حسب جنس رب الأسرة، 2002			جنس رب الأسرة	Current Age	العمر الوسيط عند إنجاب المولود الأول، 2000			العمر الحالي				
	Marriages and Divorces 2003		Registered Deaths 2002				Private Households by Sex of Head of Household, 2002					Region			المنطقة				
	وقوعات طلاق	عقود زواج	إناث	ذكور			قطاع غزة	الضفة الغربية	الأراضي الفلسطينية			Gaza Strip	West Bank	Palestinian Territory	Gaza Strip	West Bank	Palestinian Territory		
Palestinian Territory	3,909	26,267	3,784	5,432	الأراضي الفلسطينية	Men	90.1	87.7	88.5	رجال	25-29	19.0	19.0	19.0	29-25				
West Bank	2,360	14,782	2,062	3,135	الضفة الغربية	Women	9.9	12.3	11.5	نساء	30-34	20.0	21.0	21.0	34-30				
Gaza Strip	1,549	11,485	1,722	2,297	قطاع غزة	Total	100	100	100	المجموع	35-39	20.0	20.0	20.0	39-35				
										Total	40-44	20.0	20.0	20.0	44-40				
										mجموع	45-49	21.0	20.0	21.0	49-45				
										Total	50-54	20.0	20.0	20.0	50-54				
										mجموع									

Source :

المصدر:

- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Database of Marriage and Divorce in Palestinian Territory 2003. Unpublished Data
- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. قاعدة بيانات الزواج والطلاق في الأراضي الفلسطينية - 2003. رام الله - فلسطين.
- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2003. Statistical Abstract of Palestine, No "4".
- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2003. كتاب فلسطين الإحصائي السنوي. رقم (4). رام الله - فلسطين.

مؤشرات الصحة

Health Indicators

Region and Type of Locality	السماع عن أمراض تنتقل عن طريق الاتصال الجنسي، 2003		المنطقة ونوع التجمع	Region and Type of Locality	نسبة النساء من (15-49) سنة اللواتي يعرفن وسائل انتقال مرض الإيدز من الأم إلى الطفل، 2000					المنطقة ونوع التجمع			
	Percentage of Women Aged (15-49) Years who Know Means of HIV Transmission from Mother to Child, 2000												
	لا	نعم			اللواتي يعرفن أن الإيدز يمكن أن ينتقل	اللواتي يعرفن أن مرض الإيدز يمكن أن ينتقل من الأم إلى الطفل							
	No	Yes			Did not Know Any Specific Way	Percent who Know AIDS can be Transmitted	Aثناء الرضاعة During Breastfeeding	Aثناء الولادة During Delivery	Aثناء الحمل During Pregnancy	Know That AIDS Can be Transmitted from Mother to Child			
Region			المنطقة	Region						المنطقة			
Palestinian Territory	38.2	61.8	الأراضي الفلسطينية	Palestinian Territory	16.4	61.0	67.7	80.7	84.9	الأراضي الفلسطينية			
West Bank	32.4	67.6	الضفة الغربية	West Bank	19.1	59.3	65.0	78.2	82.2	الضفة الغربية			
Gaza Strip	47.8	52.2	قطاع غزة	Gaza Strip	11.5	64.0	72.6	85.3	89.7	قطاع غزة			
Sex			الجنس	Type of Locality						نوع التجمع			
Both Sexes	38.2	61.8	كلا الجنسين	Urban	15.7	60.8	69.3	81.7	85.7	حضر			
Males	38.7	61.3	ذكور	Rural	20.8	61.2	62.8	76.2	80.5	ريف			
Females	37.6	62.4	إناث	Camp	11.8	61.5	70.2	84.8	89.1	مخيم			

Source :

- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2000. Health Survey - 2000: Main Findings. Ramallah-Palestine
- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Youth Survey 2003, Main Findings. Ramallah -Palestine
- Ministry of Health, 2003. Annual Report 2002. Nablus- Palestine

المصدر:

- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2000. المسح الصحي - 2000، النتائج الأساسية. رام الله- فلسطين.
- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. مسح الشباب - 2003. النتائج الأساسية. رام الله- فلسطين.
- وزارة الصحة الفلسطينية، 2003. التقرير السنوي، 2002. نابلس - فلسطين.

الحياة العامة والانتفاضة

Public Life and Intifada

Age Groups	عدد الأسرى ² حتى 2004/4/1 Number of Prisoner ² Until 1/4/2004	شهداء انتفاضة الأقصى 29 أيلول 3/2000 / حتى 30 نيسان 2004 ³ Killed Palestinian (Martyrs) in Al-Aqsa Intifada from 29/ 9/ 2000/ until 30/4/ 2004 ³	الفنان العمريه	Professionals	عدد المتخصصون حسب المنطقة والجنس، 2002							التخصصات		
					Numbers of Professionals by Region and Sex, 2002									
					الأراضي الفلسطينية Palestinian Territory		قطاع غزة Gaza Strip			الضفة الغربية West Bank				
					إناث Females	ذكور Males	إناث Females	ذكور Males	إناث Females	ذكور Males	إناث Females	ذكور Males		
0-17	–	–	611	61	550	17-0	Judges	7	93	4	45	3	48	قضاة
18-29	–	–	1,632	35	1,597	29-18	¹ Lawyers	166	1,022	-	-	-	-	المحامون المزاولون ¹
30-39	–	–	467	26	441	39-30	Prosecutors	1	68	1	45	0	23	المدعون العامون
40-49	–	–	172	21	151	49-40	Pharmacists	2,342		1,033		502	807	الصيادلة
50+	–	–	202	40	162	+50	Dentists	246	1,061	102	384	144	677	أطباء الأسنان
Total	86	7,500	3,084	183	2,901	المجموع	Physicians	571	4,330	328	2,403	243	1,927	الأطباء البشريين
							¹ Engineers	1,016	6,131	-	-	-	-	مهندسين ¹
							Journalistic	107	420	52	120	55	300	الصحفيين

Source:

¹ The Data for year 2003

المصدر:

¹ البيانات للعام 2003.

² Ministry of Detainees & Ex- Detainees Affairs

² وزارة شؤون الأسرى والمحررين

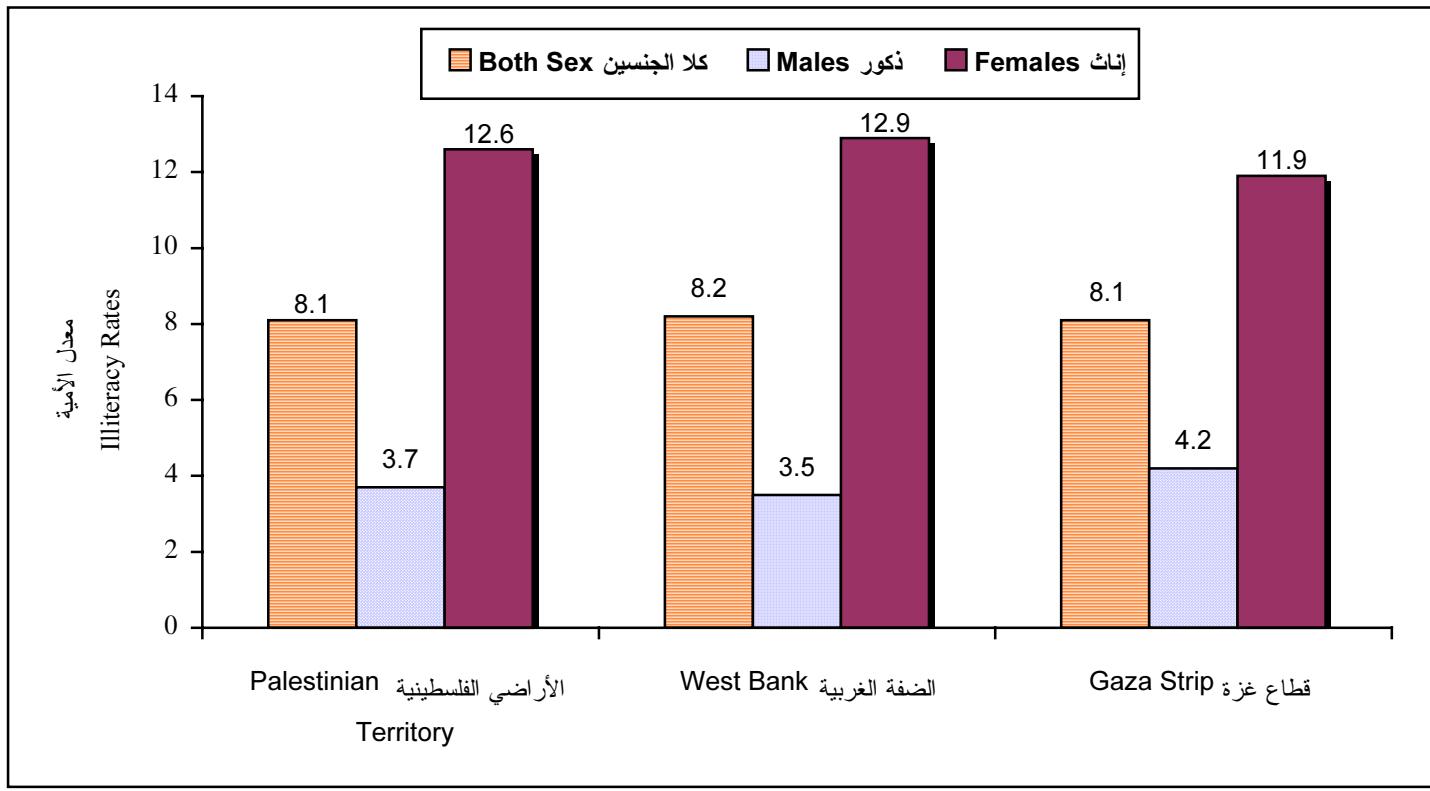
³ The Data may change due to ongoing research. It reflects documented cases only, taking into account that the Israeli Forces could disclosed some of martyrs bodies, especially in Jenin refugee camp and Nablus

³ البيانات عرضة للتغير نتيجة للأبحاث الجارية، وهي تعكس الحالات الموثقة فقط، علماً بأنه من المتوقع أن تكون القوات الإسرائيلية قد أخفت جثث شهداء إضافيين، خصوصاً في مخيم جنين ومدينة نابلس

(-) Data not available

(-) البيانات غير متوفرة

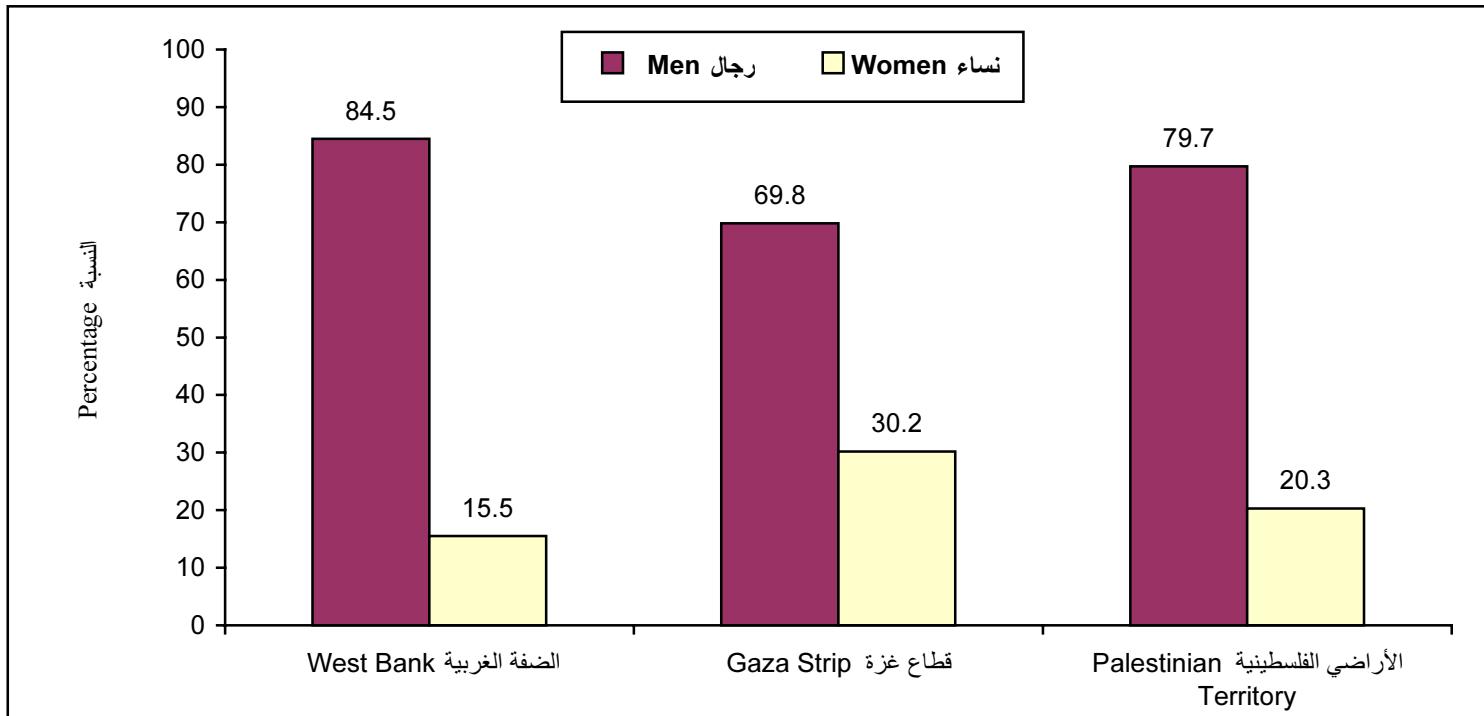
معدلات الأمية لدى الذكور والإإناث (15 سنة فأكثر) حسب المنطقة، 2003
Males and Females (15 Years and above) Illiteracy Rates By Region, 2003



يلاحظ ارتفاع معدلات الأمية للإناث مقارنة مع الذكور في الأراضي الفلسطينية (12.6%, 3.7%) على التوالي. كما تزيد معدلات الأمية للإناث في الضفة الغربية عنها في قطاع غزة على عكس الذكور حيث تزيد نسبة الأمية في قطاع غزة عنها في الضفة الغربية.

Females Illiteracy Rates is higher in the Palestinian Territory compared with males (12.6%, 3.7%) respectively, Females Illiteracy Rates is higher in West Bank than Gaza Strip, While it is higher for males in Gaza Strip than West Bank males.

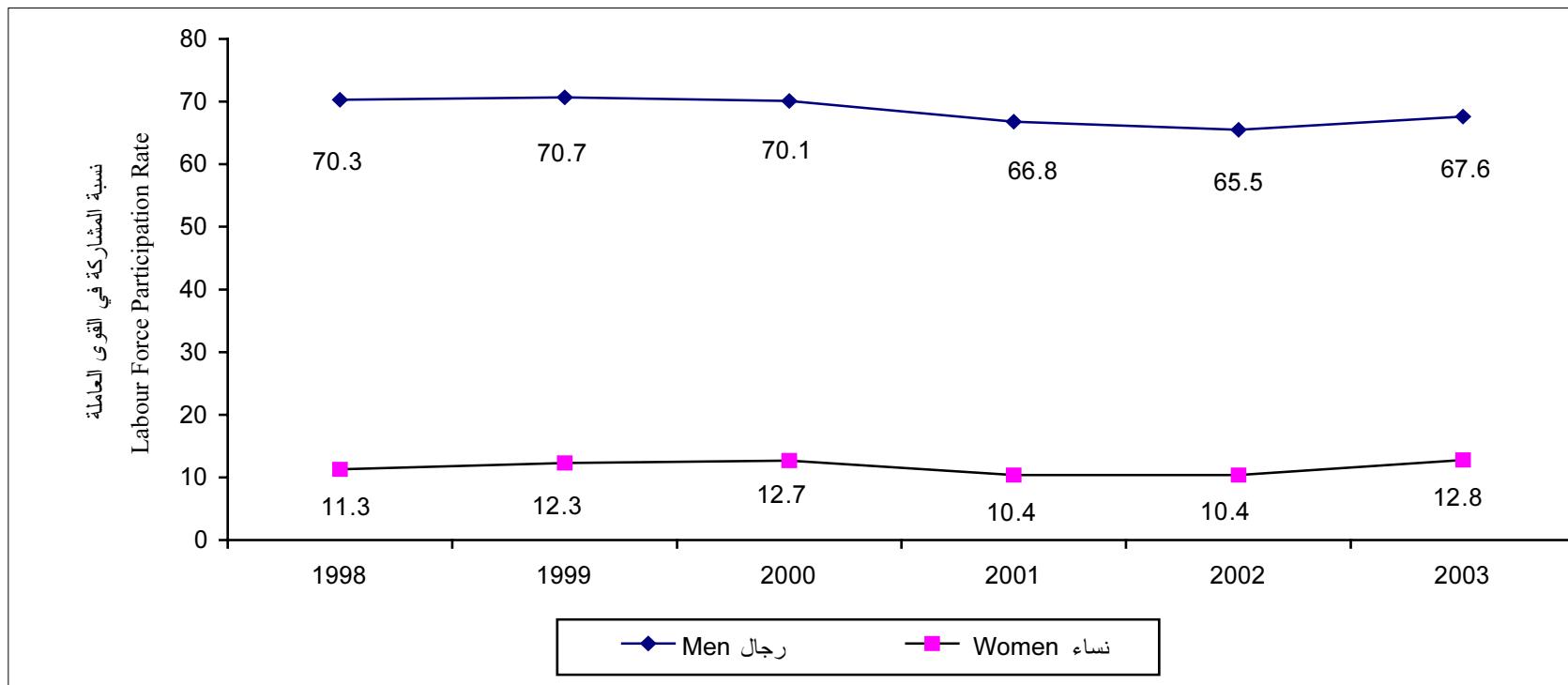
التوزيع النسبي للصحفيين حسب المنطقة والجنس، 2003
 Percentage Distribution of Journalists By Region and Sex, 2003



20% من الصحفيين في الأراضي الفلسطينية نساء مقارنة ب 80% من الصحفيين هم رجال، وتزداد نسبة النساء اللواتي يعملن في الصحافة في قطاع غزة عنها في الضفة الغربية (%15.5, %30.2).

20% of Journalists in the Palestinian Territory are Women against 80% Men. The Percentage of Women Journalists in Gaza Strip is double of the West Bank (30.2% against 15.5%).

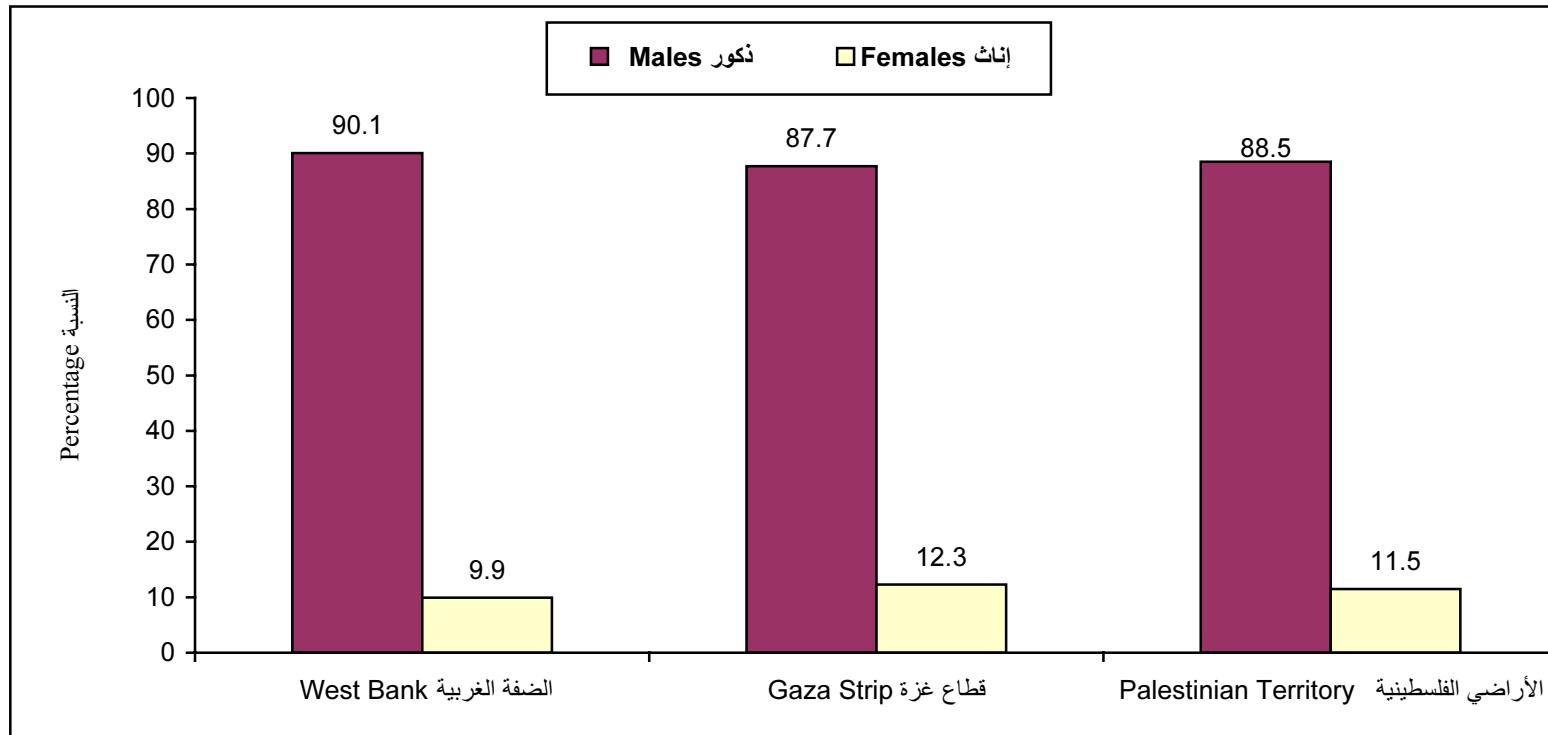
نسبة القوى العاملة المشاركة للأفراد 15 سنة فأكثر في الأراضي الفلسطينية حسب الجنس، 1998 - 2003
**Labour Force Participation Rate for Persons (15 Years and above) in the Palestinian Territory
by Sex, 1998-2003**



شهدت نسبة مشاركة النساء والرجال في القوى العاملة ارتفاعاً في العام 2003 لتبلغ (12.8%, 67.6%) على التوالي، مقارنة مع العامين السابقين.

Labour Force Participation Rate for Women and Men Increased in 2003 (12.8%, 67.6%) Respectively, Compared with Last Two Years.

الأسر الخاصة حسب جنس رب الأسرة والمنطقة، 2002
Private Households by Sex of Head of Household and Region, 2002

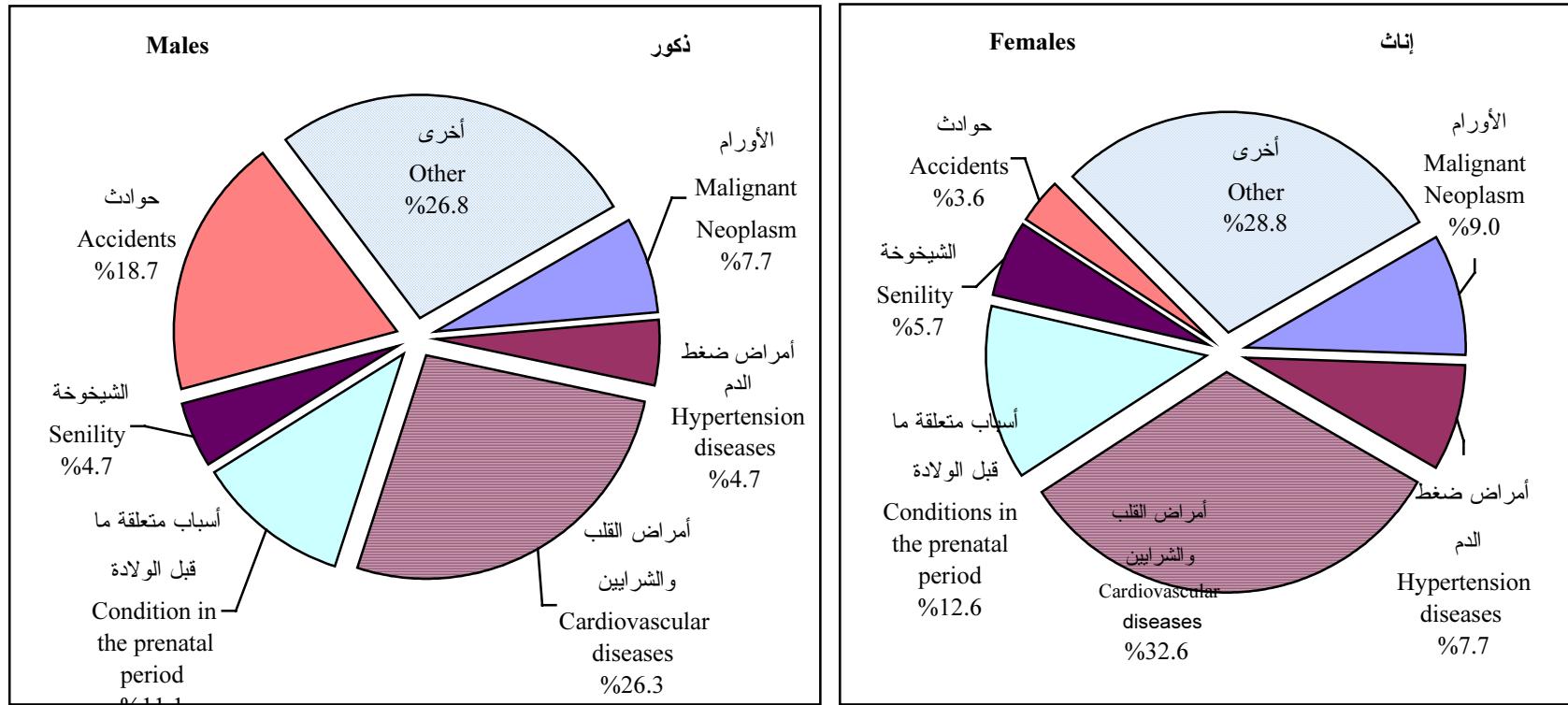


12% من أرباب الأسر في الأراضي الفلسطينية هم نساء مقابل 88% رجال للعام 2002، وتزيد نسبة النساء أرباب الأسر في قطاع غزة عنها في الضفة الغربية.

12% of Head of Households in the Palestinian Territory are Women Against 88% are Men in the Year 2002, The Percentage of Women Head of Households in Gaza Strip is Higher than those in the West bank .

التوزيع النسبي للوفيات في الأراضي الفلسطينية حسب الجنس وسبب الوفاة، 2002

Percentage Distribution of Deaths in the Palestinian Territory By Sex and Cause of Deaths, 2002



تشكل أمراض القلب والشرايين سبباً لثلث الوفيات بين الإناث في الأراضي الفلسطينية مقارنة بالربع تقريباً من الذكور.

Cardiovascular diseases was a cause of one third of Female Deaths against one fourth for Males in the Palestinian Territory.

المصادر :

- الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2000. المسح الصحي - 2000، النتائج الأساسية. رام الله- فلسطين.
 - الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. مسح الشباب- 2003. النتائج الأساسية. رام الله- فلسطين.
 - وزارة الصحة الفلسطينية، 2003. التقرير السنوي، 2002. نابلس - فلسطين.
 - الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. مسح القوى العاملة: التقرير السنوي، 2003. رام الله- فلسطين.
 - الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2004. قاعدة بيانات الزواج والطلاق في الأراضي الفلسطينية- 2003. رام الله- فلسطين.
 - الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2003. كتاب فلسطين الإحصائي السنوي. رقم (4). رام الله- فلسطين.
 - الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، 2000. التعداد العام للسكان و المساكن و المنشآت-1997: الخصائص التعليمية في الأراضي الفلسطينية. رام الله- فلسطين
-
- Palestinian Central Bureau of Statistics, 2000. Health Survey - 2000: Main Findings. Ramallah-Palestine
 - Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Youth Survey 2003, Main Findings. Ramallah -Palestine
 - Ministry of Health, 2003. Annual Report 2002. Nablus- Palestine
 - Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Labour Force Survey 2003, Main Result. Ramallah-Palestine
 - Palestinian Central Bureau of Statistics, 2004. Database of Marriage and Divorce in Palestinian Territory 2003. Unpublished Data.
 - Palestinian Central Bureau of Statistics, 2003. Statistical Abstract of Palestine, No “4”. Ramallah – Palestine
 - Palestinian Central Bureau of Statistics, 2000. Population, Housing and Establishment Census-1997: Educational Characteristics in the Palestinian Territory. Ramallah- Palestine.